

That a special committee, consisting of Mr. Speaker and seven other members to be named at a later date, be appointed to supervise the implementation of this resolution.

And debate continuing;

Mr. MacDonald (Egmont), seconded by Mr. Hnatyshyn, moved in amendment thereto,—That the motion be amended by changing the period after the words “of this resolution” to a comma, and adding thereafter the following:

“and in particular

(1) to examine the existing cost and technical studies of building, equipment, personnel and other requirements consequent upon the introduction of radio and television broadcasting of the House of Commons and its committees;

(2) to examine the possible effect of broadcasting on the rights and immunities of members of the House and the rights and protections due to the public; and

(3) to consider whether a period of trial broadcasting, or the broadcasting of special proceedings and debates of the House, would assist in the development of permanent facilities and procedures; and

That the committee be authorized to issue such reports on the above as will, in its opinion, facilitate the implementation of this resolution.”

And the question being put on the amendment, it was agreed to.

And the question being put on the motion, as amended, it was agreed to, on division, and is as follows:

That this House approves the radio and television broadcasting of its proceedings and of the proceedings of its committees on the basis of principles similar to those that govern the publication of the printed official reports of debates; and

That a special committee, consisting of Mr. Speaker and seven other members to be named at a later date, be appointed to supervise the implementation of this resolution, and in particular

(1) to examine the existing cost and technical studies of building, equipment, personnel and other requirements consequent upon the introduction of radio and television broadcasting of the House of Commons and its committees;

(2) to examine the possible effect of broadcasting on the rights and immunities of members of the House and the rights and protections due to the public; and

(3) to consider whether a period of trial broadcasting, or the broadcasting of special proceedings and debates of the House, would assist in the development of permanent facilities and procedures; and

That the committee be authorized to issue such reports on the above as will, in its opinion, facilitate the implementation of this resolution.

Qu'un comité spécial, composé de M. l'Orateur et de sept autres membres nommés ultérieurement, soit constitué pour surveiller l'application de cette résolution.

Le débat se poursuit;

M. MacDonald (Egmont), appuyé par M. Hnatyshyn, propose l'amendement suivant,—Qu'on modifie la motion en remplaçant le point final qui suit les mots «de cette résolution» par une virgule et en y ajoutant ce qui suit:

«et en particulier

(1) pour examiner les études de coût et les études techniques déjà faites en ce qui concerne les locaux, le matériel, le personnel et toutes autres choses nécessaires à la radiodiffusion et la télévision des débats de la Chambre des communes et de ses comités;

(2) pour examiner l'effet que peuvent avoir les émissions sur les droits et immunités des députés et sur les droits et la protection du public; et

(3) pour considérer si une période d'émissions d'essai, ou l'émission de certains débats de la Chambre aiderait à mettre au point des installations et des procédures permanentes; et

Que le comité soit autorisé à faire sur ce qui précède les rapports qui, à son avis, faciliteront l'application de cette résolution.»

L'amendement, mis aux voix, est agréé.

La motion, telle que modifiée, mise aux voix, est agréée, sur division, et se lit ainsi qu'il suit:

Que la Chambre approuve la radiodiffusion et la télévision de ses délibérations et de celles de ses comités selon des principes analogues à ceux qui régissent la publication des comptes rendus officiels des débats; et

Qu'un comité spécial, composé de M. l'Orateur et de sept autres membres nommés ultérieurement, soit constitué pour surveiller l'application de cette résolution, et en particulier

(1) pour examiner les études de coût et les études techniques déjà faites en ce qui concerne les locaux, le matériel, le personnel et toutes autres choses nécessaires à la radiodiffusion et la télévision des débats de la Chambre des communes et de ses comités;

(2) pour examiner l'effet que peuvent avoir les émissions sur les droits et immunités des députés et sur les droits et la protection du public; et

(3) pour considérer si une période d'émissions d'essai, ou l'émission de certains débats de la Chambre aiderait à mettre au point des installations et des procédures permanentes; et

Que le comité soit autorisé à faire sur ce qui précède les rapports qui, à son avis, faciliteront l'application de cette résolution.